Citación: BDHespPYO.01.01, consulta: 21-11-2025

Ref. Hesperia: PYO.01.01

C	ABECERA		
REF. MLH:	B.08.01	YACIMIENTO:	Ruscino = Château-
			Roussillon
MUNICIPIO:	Perpignan	PROVINCIA:	Pyrénées-Orientales
OBJETO:	A	TIPO YAC.:	HABITAT
GEN	ERALIDADES		
MATERIAL:	PIEDRA	SOPORTE:	Altar
FORMA:	Rectangular	TÉCNICA:	INCISION
DIRECCIÓN	DEXTROGIRA	NÚM.	1
ESCRITURA:		INSCRIPCIONES:	
TIPO EPÍGRAFE:	INDET.	DIMENSIONES	lado 1 102mm, lado 2
		ОВЈЕТО:	60mm, lado 4 47mm
DIMENSIONES	campo 1 26x94 mm,	CONS. ARQ:	M
INSCRIPCIÓN:	campo 2 25x34mm,		
	campo 4 24x41mm		
RESPONS EPIGR:	JGC		
TEXTO Y APARATO CRÍTICO			
TEXTO:	[c 4		
	5] be++[?]śaŕen		
	e ta e [3		
	4]		
	[3] ta ŕ		

ta, bo MLH

FPIGRAFÍA V PALFOGRAFÍA

APARATO CRÍTICO:ta, bo MLH

El loie II I I I I I I I I I I I I I I I I I	
FTE. LEC.: MLH. Foto y calco; Ferrer	NÚM. TEXTOS: +3
I FNGUA: IRFRICO	SIGNARIO: I EVANTINO

OBSERV.

EPIGRÁFICAS:

Es un pequeño altar de piedra caliza, cuidadosamente trabajado. Arriba hueco circular con paredes rectangulares y cuerpo plano, roto hacia la mitad. Las líneas se han inscrito en las superficies lisas de la piedra. El texto parece empezar en el lado 1 y acabar en el 4. El lado 3 está totalmente perdido. El campo 1 está borrado hasta el 4º o 5º signo. De ser simétrica, faltarían 3 o 4 signos en el campo 2, y 3 signos en el campo 4.

Son obra de una sola mano.

-) La secuencia -aren suele estar entre NP y part. posesiva -mi (cf. AUD.05.08 Pech-Maho). El NP empezaría con be- y terminaría con -s. P. ej. belasbaiser (D.10.01 Fraga) o ikar-beles (A.33.06 Sagunto). Para MLH eboe recuerda a ebois- de Liria (F.13.02) y -bor a arkebor, probablemente NP en Els Monjos, B (C.19.02), paralelos no asumibles con la actual lectura tá.

Función del texto desconocida, al carecer de paralelos, aunque la mayoría de los autores la calafican como *arula* y presumen una función cultual (cf. Moncunill 2016, 52).

OBSERV. En el campo 1: be 3, a 1, \acute{r} 1.

PALEOGRÁFICAS: En el campo 4: ŕ 6

Presenta r en vez de r de Ensérune (HER.02.036) y escr. griega (Campello A=G.09.02)

CONTEXTO ARQUEOLÓGICO

FECHA HALLAZGO: Hallada en 1970 en los escombros de la excavación



CIRCUNSTANCIAS	EXCAVACION		
HALLAZGO:			
DATACIÓN:	Fin. s. III - meds. II a.C.		
	Rodríguez Ramos: 225 - 200 a.C. Quizás un poco posterior.		
CRIT. DAT.:	Rodríguez Ramos la data según criterios paleográficos, fecha coherente con		
	el posible uso del sistema dual. La tipología del soporte, no obstante, es más		
	habitual en los siglos II y I a.C.		
OBSERVACIONES	En casa de Claustres (Perpignan) en 1970.		
ARQUEOL.:			
BIBI	JOGRAFÍA		
ED. PRINCEPS:	Untermann 1972, 465-8.		
BIBL. FILOL.:	Ferrer i Jané 2005, 960, n. 16; Moncunill 2016, 52		
BIBL. ARQUEOL.:	Claustres 1975, 24-26		